

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Виходить у Львові щодня (крім неділь і гр. свят.) о 6-й годині по полудні.

Редакція і Адміністрація: універсальна Чарнецького ч. 8.

Чисельня приймає як записи франковани.

Функціонери звертають як записи на окремі статті і за загальним об'ємом поштової.

Рекламації незначальної вартості відсилають поштової.

Передплата у Львові в бюрі днівників Люд. Пльона і в п. в. Староствах на провінції: на цілий рік зр. 2.40 на пів року зр. 1.20 на чверть року „ — 60 місячно . . . „ — 20 Поодинокое число 1 зр. 3 з поштовою пересилкою:

на цілий рік зр. 5.40 на пів року зр. 2.70 на чверть року зр. 1.35 місячно . . . „ — 45 Поодинокое число 3 зр.

Додаток до „Газети Львівської“.

Проект поліпшення долі учителів народних.

На останній сесії поручив Сейм Виділоу краєвому подумати над справою поліпшення бити матеріального учителів народних, а передовсім над підвищенням платні учителям в четвертій класі т. е. в малих містах і місточках; далше над справою признання додатку на помешканя учителям молодшим на селі, а також над заведенем пільг в оплаті 10 проц., котру учителі складають при іменованю в користь фонду смеритального.

Повишеною справою займав ся Виділ краєвий з правдивою прихильністю і в порозуміню з краєвою Радою шкільною та по докладнім і всестороннім розсліді відносин, постановив предложити Сеймови проект зміни обовязуючого тепер закона о правних відносинах стану учительського, котра то зміна має на цілі значне підвищення платні учителям народним, не лиш в четвертій класі, т. е. в менших містах і місточках, але також учителям пятої класи т. е. в громадах сільських.

В справоздаву своїм підніс Виділ краєвий, що хочаби позискати сили учительські для шкіл сільських, котрих брак дає ся доси так дуже почувати, і асть одним з головних причин так великої скількості клас безчинних, потреба конче поліпшити бит учителям також в останній класі платні т. е. в громадах сільських.

Після міння краєвої Ради шкільної асть в школах сільських системізованих посад старших учителів 3.687, а в того числа після обовязуючого нині закона асть лиш до 15 проц. посад або до 552 посад привязана платня 400

зр. (не числячи додатку); до 20 проц. або 736 посад асть привязана платня 350 зр., а до 65 проц. або 2.399 посад асть привязана платня 300 зр. Платні ті показують ся однакже так недостаточними, що в останнього числа 2.399 посад учительських з платнею 300 зр. асть лиш 894 обсаджених стало, а прочі 1505 посад асть обсажені або тимчасово учителями найчастійше не маючими кваліфікації, або й зовсім не асть обсажені. То найліпший доказ, що платня 300 зр. на селі мимо додатку в виді помешканя не вистає.

Виділ же краєвий висказав перековане, що подає краєвою Радою шкільною числа так богато говорять, що в виду них не потреба близшого мотивованя внесеня о поліпшене платні в громадах сільських. В виду тих жертв, які край робив і робить на школи народні, поліпшене на далше того стаю річя було би — на погляд Виділу краєвого — зруйнованем в значній часті плодів дотеперішних змагань і накладів.

Зміни, які Виділ краєвий предложив в обовязуючій законі о правних відносинах стану учительського, асть слідуєчі:

В малих містах і місточках в четвертій класі побирали доси народні учителі в половині посад кожного повіта 500 зр., в другій половині 450 зр. Після нового проекту визначено платню (без процентового обмеженя до поодиноких повітів) для 25 проц. посад 600 зр.; для 35 проц. посад 500 зр.; для 40 проц. посад 450 зр. До найвищої платні 600 зр. в тій класі можуть бути посажені лиш учителі управляючі школами о пять або більше класях, а також такі учителі таких же шкіл, котрі мають іспит кваліфікаційний для шкіл виділових.

Обмежене то заведено ддятого, щоби в малих містах і місточках для шкіл 5 і більше класових особливо же мужеских, маючих у висших класях виразний напрям торговельно-промисловий, позискати відповідно укваліфікованя учителів, уадібнених спеціально в тім напрямі, отже маючих іспит виділовий з одною з трох груп фахових. Таким учителям з високою кваліфікацією треба було признати висшу платню.

Дальша зміна відносить ся до платні учителів в громадах сільських, т. е. в пятій класі. Доси побирали учителі в тій класі в 15 проц. посад кожного повіта 400 зр.; в 20 проц. посад 350 зр., а в 65 проц. посад 300 зр. Тепер же предложав Виділ краєвий для 25 проц. посад 350 зр., а в 65 проц. посад 300 зр. Тепер же предложав Виділ краєвий для 25 проц. посад кожного повіта 400 зр. для прочих же 75 проц. 350 зр.

В платнях молодших учителів предложав Виділ краєвий слідуєчє підвищене:

В третій класі шкіл виділових замість 360 зр. платні і 36 додатку на помешканя, будуть побирати молодші учителі 400 зр. платні і 40 зр. на помешканя. — В четвертій класі шкіл народних будуть побирати молодші учителі замість 300 зр. платні і 30 зр. додатку — 400 зр. платні і 40 зр. додатку.

Додаток на помешканя побирали доси лиш учителі в містах і місточках у висоті 10 проц. своєї платні. В громадах сільських лиш управитель або учитель школи, котрий учив сам один в школі, мав право до безплатного помешканя в будинку шкільнім, або в браку того до відповідної винагороди. Тепер предложав Виділ краєвий признане додатку у ви-

В роковий день.

(З німецького — Павла Вільгельма.)

I.

Був то красний день. Він же сполучив дві красні душі в одну звязь, котру не годна розірвати ніяка сила, хиба сила смерті. Дівчину хорощу, як весняна цьвітка, повінчали нині перед престолом з мужчиною, котрого она собі сама вибрала, а урадовані серця наповнили невисказане щастє, не закаламучене нічим, хоч би навіть несміливим поглядом в будучність, котра преці так ведело і рожево до них усміхала ся. І так сиділи тепер всі веселі при весільній вечері: молода, молодий та їх родичі серед веселих гостей весільних.

Всіх лиця ясніли відблиском найбільшого щастя. Та й чоже би їм ще не ставало, щоби були таки по правді щасливі і веселі? Молодий мав перед собою безжурне удежане, а тепер ще ваяв собі молоду жіночку — словом, адавало ся, що земля вистелена ему рожами — рожами без колючок, радість без смутку — ему адавало ся, як би знайшов ся в тім раю, про котрий розповідає ся лиш в казках.

Аж сєб встав батько молодой і відслонив на стіні красний образ, представляючий молоду

і молодого. Якийсь молодий артист-маляр зробив его після двох маленьких портретів.

Як они мимо всего були добре представлені! Дійство то були ті самі усміхнені черти лица молодой, що красувала ся, як рожа, то були красні повні одушевленя очі, що світили ся сльозкою радості, то були ті любенькі ямочки в личку і ті принадно усміхнені ямочки в розцьвітій губоньки — а то був також і молодий зі здоровим, мужеским лицем та хорощою темно блонд бородою і високим мислячим чолом.

А батько молодой показав на красний малюнок і сказав до них обоє: „Возьміть той образ на памятку від мене, нехай він вам все пригадує сю свята хвилю і вашого батька, котрий з цілого серця ділить ся вашим щастям, а котрого найбільшим бажанем асть, щоби миг видіти, що вам обоім минає життя щасливо і весело! Дай Боже, щоби ти, донечко, знайшла правдиве щастє життя при своїм честнім і добрім чоловіці! А тепер возьміть чарки і цоканьте ся зі мною, щоб веселий сей день знову вернув ся!“

І чарки забреніли разом чистим дзвінким голосом, лиш в оці молодой заблїсла сльоза, як перла.

II.

В двацять літ пізнійше.

Пришов роковий день. Они сиділи знову разом, як того веселого дня, лиш сям разом

не було вже гутірливих гостей. За то двоє веселих, повних молодечой свіжости діточок збільшило малу громадку, вісімнадцятилітній молодець і тринадцятилітня, дуже люба дівчинка. Та ще одного не ставало в тій громадці, а то батько молодой. Та й як було ему прийти, — він вже лежав від кількох днів глибоко, глибоко в холодній землі. Аж тепер видимо, що всі мають на собі жалібну одежу і а всім не так весело споглядають. Молода дівчинка притулила ся з любовію до матери, а та погладила єї по зарумяненім легенько личку а відтак поцілувала щиро в чоло.

То не була вже тота, що давнійше як би веснянна цьвітка жіночка, лице у неї було бліде, а волосє майже вже посивіло, та й щокі не були вже такі повні та круглі, як колись — а всежтаки була ще з неї хороша жінка; віжні черти лица, все ще милі уста і ширі, ясні очі остались ті самі. Літа і всілякі нещастя та клопоти все-таки не змогли ватерти до останька слідів давной краси сего лица.

Не так єї чоловік. Хиба-ж не перейшло і по нїм двацять літ? А всеж-таки осталося волосє на его голові таке буйне, як було і ледви що денече показував ся сивий волосок.

Так то, так, нині був роковий день. І він обняв свою лубу жіночку, котру жаль та сум по помершій батьку, видко, дуже пригнобив, і відозвав ся до неї:

„Моя дорога жіночко — не проливай сльоз, та-ж видиш, він, що правда, спочив в холод-

соті 10 проц. побираної платні всім учителям, отже як молодшим так і старшим в громадах сільських.

Новий закон має увійти в життя з днем 1 вересня 1896 р.

З причини провизованого підвищення платні учительської надвишка видатку винесе в найближчих роках 104.540 зр. отже о 1 кр. додатку до податків посередних вистане на 1897 р. для покриття звишки спонуканої поліпшенем бити учителів. Позаяк закон має увійти в життя аж від 1 вересня 1896 р., то ва рік 1896 вистане на ту ціль сума 35.000 зр.

З причини підвищення платні учителям народним в найнижчій класі, заявив ся Виділ крайвий против признаваня пільг в оплатах на фонд емеритальний.

З Ради державної.

На засіданю Палати послів з дня 11 с. м. підчас генеральної дебати над бюджетом промаляли:

Пос. Набергой, котрий домагав ся від правительства сповнення бажань Словенців і Хорватів на Побережю. — Пос. Романчук жалувал ся на гнобленя Русинів в Галичині і нававав помирене Рояків з Русинами Потемкинскими селами. Лиш Німці, Поляки та ще й Італіяни мають найбільше прав. Німцям, позаяк они числом і культурою стоять вище, треба признати першєнство (Молодочехи противлять ся тому), але з того не виходить, що би другі народи гнобити. Від коли в Галичині дано польському язикови рівне право, шезла неохота до німецького. Бесідник жалувал ся відтак на занедбанє руского шкільництва і виступив відтак сстро против правлія гр. Бадені'ого в Галичині доказуючи, що збільшив ся елемент радикальний. Наконєць оказав бесідник, що згодив би ся на міністерство Бадені'ого, але без Бадені'ого.

Пос. Фурнів доказувал, що его партия (ліберали) не єсть капіталістична, але здержанєсь значної части капіталу від продукції єсть шкідливим для промислу і торговлі. Бесідник обговорювал відтак угоду з Угорщиною і сказав, що его партия єсть за тою угодою, бо не хотів би, щоб дуалістичний устрій перемінив ся на федералістичний. — Пос. Пазак полемізувал з попереднім бесідником, доказуючи, що справа моравска істнує рівночасно з чеською. Усуненє несправедливости на Мораві єсть головним услівєм мира в Чехії. Бесідник обговорювал відтак зміненє положеня парла-

ментарного і сказав: „Від 4 місяців змінили ся відносини в парламенті зовсім. Президент міністрів усміхає ся в повній Палаті і в комісії бюджетовій; міністер справедливости усміхає ся в повній Палаті і в комісії прасовій; міністер фінансів усміхає ся в комісії бюджетовій і до послів. То усміхаюче ся міністерство. Але оно не годне нас збити з дороги, бо стоїть ему на дорозі велика перешкода, бо в Чехії нема більше зненавидженого чоловіка як намістник гр. Туа. Міністерство Бадені'ого не принесло нам ше нічого. Ми чекаємо. Бесідник вернув знову до гр. Туа і сказав: Ми не можемо з ним господарити, він не може з нами — один з нас мусить піти, але ми не підемо. Нас дев'ятьдесят, а він один. Коли правительство хоче залагодити чеську справу, то мусить довести до порозуміня межи обома народами чеської корони.

Пос. Вахнянин обговорювал сумне положенє селянства в Галичині, котре єсть причиною вандрівки до Бразилії. Бесідник заявив, що буде голосувати за бюджетом, але в спеціальній дебаті буде ставити внесенє і предлєжить жалоби Русинів з послїдних часів, а переконаний, що правительство буде з ними числити ся. — Пос. Вебер полемізувал з лібералами і жалувал ся на нечуваний гнет чеського народу на Мораві та на збиткованє ся над чеськими войками; на доказ того навів він кілька примірів.

На сїм перервано дебат у а по кількох інтерпелляціях закрито засіданє.

Перегляд політичний.

На суботнішнім засіданю Палати послів при дискусії над титулом „Найв. Двір“ жалувал ся пос. Люегер на то, що депутації не допускають ся до Є. Вел. Цісаря. — Президент кабінету гр. Бадені відповів, що прийнятє зависить від особистої волі Цісаря. Так бесідник, як і кожний член правительства запитаний Цісарем промаляв завісїдги за прийнятєм депутатції, особляю чим розходить ся о жалоби против правительства. Відтак ухвалено титули „Найв. Двір“ і „Рада державна“.

Президент міністрів гр. Бадені причинав вчєра делегатів рускої депутації і казавши собі предлєжити зміст бесіди маючої виголосити ся до Монархи і меморандум заявив, що Цісар прийме нині шість членів депутації. Президент міністрів припоручав зложити де-

путацію з двох сьвященників, з двох міщан і двох селян.

З Петербурга доносять, що єсть в проєкті зреорганізувати міністерство справ внутрішних, рільництва і дїбр державних. Канцелярія при міністерстві справ внутрішних має бути значно розширена.

З Лондону доносять, що держави європейскі по залагодженю справи других кораблів воєнних і справи Саїда-паші не думають о ніякій дальшій акції, лиш хотять допильнувати заведенє спскою у Вірменії. — Саїд-паша вернув вже з англійської амбасади під услівями: що ему і его родині буде забезпечена повна свобода, що буде міг свобідно вибрати собі місце побуту, що не будуть змушувати его приймати який небудь уряд і що платня буде ему правильно виплачувати ся.

Новинки.

Львів дня 16 грудня 1895.

— Є. Ем. Кардинал Сембратович був в суботу в полудне в Успенській церкві, почім оглянув музей Ставропигійского інститута, де показувал рідкості з нашої старини своїм гостям: папському абдегатови Бавмартенови і офіцерови царської гвардії гр. Петромаркіому. Вечером того-ж дня устроїли пансионерки жєньского інститута під управою СС. Василянук у Львові в честь Є. Ем. Кардинала концерт за запросинами. — Вчєра, в неділю, відбув ся в кардинальській палаті великий обід, на котрий запрошено 66 осіб.

— З Відня пишуть нам: За старанем послів Вахнянина і Країнського (власителя Вишатич), правительство центральне призначило 5.000 зр. беззвотної запомоги для погорільців села Вишатич, перемиского повіта. Єсть се мала поміч для 200 погорільших господарів, але все таки поміч.

— Пос. Барвіньский був між иншими дня 9 с. м. на обіді цісарским. Підчас церкво розмовляв Цісар довгий час. Передовсім згадав про кардинала, на що п. Барвіньский замітив, що се відзначене для рускої церкви мають Русини завдячити милости Є. Величества. Цісар відповів, що напє радо пристав на предлєженє Єго, щоб додати рускій церкві більшого блєску. Відтак

вій могли і пропав для нас на віки, але він не чує вже ніякого болю — ему там добре, він переніє ся до того вічного спочинку, який єсть хвба в могилі, спочив на віки, забув на все. Нехай з Богом спочиває! Пригадай собі той день, коли ми повінчали ся і глянь на он той образ, що він нам дав на спомин. І він так же вже не молодий, та не так вірно предствалєє наші черти. Але ось бачиш, Господь Бог благословив нас щастєм, дав нам нашого чємного Кароля і мою любов малу Отгильку, що така зовсім до тебе подібна; така красна та невинна, як ти колись була, коли я полюбив ту ніжну як цвітєка дівчину цілим жаром широї любови. А той жар не зменшив ся, лиш ще більше скріпив ся в моїм серци, так, що спочиває тепер в нїм твердо як скала і твоє житє зробив моїм. На сю сьвяту згадку того дня приречім же собі нині, що будемо і дальше собі вірні в щастю і нещастю, в радости і горю! Ми похоронили дорогого нам покійника, збережім же ему в души ширю пам'ять!“

Тихо і поважно мовчали всі, лиш мала Отгилья, що сперла ся своїм матери на руку, стала з тиха плакати...

III.

Пятьдесят літ пізнїше.

Так, так, заглядай лиш крізь вієно ти любє, добре сонїнько! А може не правда, ти сьмієш ся і нині так само, як завісїдги, та заглядаєш послїдним промівам до малої комнатки, де сидить стара майже вже слїпа бабуся і читає біблію? Тихо, тихенько порушає она уста-

ми і шепче щось до себе. Біде як сніг волосєє окружає єї поморщенє лице а з него виглядаєє двоє мутних, свих сьчій. Добра бабуся! А коли она так перевертає і перевертає картки, обернула одну, на котрій майже вже витертими буквами було виписаних кілька слів: „16 мая 18...“ Она задрожала та повела слабою, костистою рукою по очах, мов би хотїла обтерти ту слєзку, що заблєсла межє єї повіками.

„Ані одно з них не знає о тїм — шепнула відтак беззаба бабуся і кивнула головою. Встала відтак та штильгуєє до шафи і виймає якийсь старий, споловілий образ олійний і ставить его на комоді. А в єї души відживають ся всі ті згадки сумні і тужливі, які вяжуть ся з тим старим образом.

Аж темно зробило ся їй в очах, але відтак стало знову ясно, як коли-б від блєску сьвітла, она чує, як брєвять чарки і добре янаний їй голос відзиває ся:

„А тепер возьміть чарки і цокніть ся зі мною, що-б веселий сей день знову вернув ся!“ І ось шезає сей образ, а насуваєсь новий. Она видить свого покійного мужа, в чорній, жалібній одежи, як він показує на якийсь образ і говорять: „Ми похоронили дорогого нам покійника, збережім же ему в души ширю пам'ять!“ А тепер вирьнає перед єї очима все, що від того дня стало ся, ціле єї житє, в котрім змінило ся тільки щастя і болю, тільки радости і горя. В два роки по смерти батька, котрого так дуже любила, помер і єї добрий чоловік, котрого смертельна недуга борзо забрала. Она убрала жалобу і оплакувала его

глубоко і ширю. Пригадає собі той день, коли то він послїдний раз на ню подивив ся, коли ві слєзомаи в очах устигнув єї руку і промовив: „Бувай здорова, моя дорога подруго житя мого, ти стояла ширю при мені до самого кінця, і лиш одна смерть може нас тепер розлучити. Шпауй завісїдги образ твого покійного батька, а згадай собі і на мене, коли на него стоглянеш“. То були его послїдні слова, а відтак він помер... Так то, так, і від того часу минуло багато літ та вибухла люта, кровава війна. Єї син — єї одинак Кароль, став войком. Та й він мусів піти, як багато других на кроваву війну. Она его вже більше не видїла — він погіб на поли чєсти. — І знов полили ся горячі слєзи з єї утомлєних, старих очей.

Але осталась ногїха на послїдні дни єї старости. То була єї одинока донька Отгилья. Она віддала ся за чєсного чоловіка, з котрим жила в радости і щастю. Взала свою стару матір до себе, і призначила їй окрему, маленьку але привітну комнатку, бо стара мати держала ся осторонь від людей і любила самоту.

Отгуть она і сидить перед образом, стара бабуся, та думає, передумує і покиває головою мов би дрїмала. Таже то нині пятьдесят роковини єї весїля: отже то длятого виймила она старий образ і пригадала собі всіх а всіх, що вже давно спочили в холодній землиці, лиш ще она одна ходить по Божім сьвітї.

Але чогось їй не конче весело, старий бабуся, очі чогось так утомили ся і ослабли, що самі би від себе замкнули ся, а тіло хотїло

Т Е М А Т Р А Ж И

розпитував ся Цісар про подорож до Риму. На останку згадав про соймову сесию. П. Барвінський замітив, що сойм буде мусів тепер конечно зробити щось для поправи долі селянства, котре вельми зубожило і тому громадно виходить з краю. Цісар виразив здивоване, що власне до Бразилії емігрують, де климат забійчий для наших людей. На се відповів п. Барвінський, що товариство сьв. Рафаїла зробило похибку, справивши еміграцію в сю сторону, і аж пізнійше бачило, що се була похибка. Цісар замітив, що й агенти мусять причинити ся до того. П. Барвінський відповів, що неперечно й агенти вводять в блуд наших селян темних і викуловують за безцін добро їх, однак багато сприяє тому і нужда економічна нашого селянства, котре не вмів собі дати ради і глядить спасеня за морем.

— **3 Микулинець** пишуть нам: З д. 15 грудня 1895 входить в жите новоутворене Товариство задаткове з ограниченою порукою в Микулинцях, затверджене і зареєстроване ц. к. судом торговельним. Цілею товариства єсть прийти з помічю дешевим кредитом тутешньому міщанству і доохрестному селянству та вирвати їх тим способом з рук лихварів. До розвитку сеї інституції много причинив ся тутешній властитель Микулинець Вп. п. гр. М. Рей, котрий уділив товариству 1000 зр. і тим способом може товариство з днем заложена хосенно ділати. Уважаємо за свій обовязок на сім місци Вп. п. гр. Рейови зложити за той благородний чин нашу сердечну прилюдну подяку. *Товариство задаткове* в Микулинцях.

— **Гарне торжество** обходили ученики тутешньої семинарії учительської мужескої з нагоди імянин свого директора, п. Лукиана Татомира, дня 13 с. м. н. ст. По торжественнім Богослуженю в костелі сьв. Николая, зібрали ся ученики разом зі збором учительским в сьвяточно пристроєній салі, де кандидати IV року, Кароль Мриголод (іменем Поляків) і Сидір Кабаровский (іменем Русинів) зложили директорови желаня, а офісєл ряд продукцій музичних під батуютою професора музики і співу о. О. Нижанковского.

— **Холера.** Дня 13 грудня було 6 недужих на холеру осіб з попередних днів в ліченю; згаданого-ж дня заведужала одна особа, померли дві, а в ліченю остало п'ять.

— **Убийство.** В суботу переднолуднем в дзмі Ставропигійского Інститута при ул. Зацерковній найдено в прачкарні трупа служниці середнього віку висячого на гаку. Она жила в негроді з мужем, котрий єї занедбував задля якогось любовниці. Сліди на шії вказують, що нещастну удушено а відтак повішено. Підозріного

о то мужа Василя Голода, вознього при товаристві обезпечень „Гізеля“ увязнено. Слідство поліційне викрило такі подробиці: Доська Голод, родом зі Стратина, 25-літна, служила у Мельника старшого помпіера від довшого часу і була все вірна, пильна і послушна. В пятницю вечером носила воду до прачкарні, а коли єї пані прийшла там по 9 ій годиві встала вже єї трупа. Слідство виказало дальше, що муж убитої Василь Голод, відгрожував ся часто, що єї убе, та неміг виказати ся, де був в пятницю вечером. Здає ся, що убийник мав помічника, бо сам був би не міг убити сильної і здорової жінки.

— **Пригода на залізниці.** Ц. к. Дирекция руху залізниць державних оповіщує: По причині перепукнення колеса і снасти при возі товарового поїзду ч. 1288, дня 13 с. м. недалеко стації в Добровлянах, опізнив ся особовий поїзд ч. 1215 с 2 години і 50 минут і не міг получити ся з иншими поїздами в Стрию.

— **Легковірність людей.** В купецких кругах у Львові оповідають про таку історію: Один купець, що має величавий склеп, дуже гарний і розмірно не дорогий товар, не мав щастя, бо люди не купували у него кажучи, що там за високої ціни. По кількох безсонних почаях, які провів купець на тяжких роздумуваню, понав він на таку вигадку: підвишив вєї ціни, оголосив, що випродує товар по знижених цінах і нині цілий Львів, навіть і такі, що нічого не потребують, біжать стрімголов до его склепу, щоби скористати з „доброї нагоди“.

— **На смерть.** Перед судом присяжних в Чернівцях відбула ся розправа против 27-літнього Стефана Ткачука з Петрівців о убийство своєї теці. Суд засудив обжалованого на кару смерги через повішене. Застунник обжалованого зголосив протест нев ажности.

— **Великан.** В Парижі появил ся 21-літний великан. Его величезна висота виносить 2 метри 45 центиметрів. О тім хіба можна сказати, що Пан Віг від него міру згубив.

— **Дванайцятьлітній жених.** З Львондона доносять о такій пригоді: Перед кількома місяцями в'явила ся в уряді в Дубліні молода пара і зажадала від судиї, щоби єї повінчав. Але урядники видав ся жених якось надто молодим і він свитав о его вік. Коли довідав ся, що жених має всего лиш дванайцять літ, відмовив жадавю і не звінчав пари. Ціла річ виглядає ще дивнійше, коли зважить ся, що відданиця має 25 літ, єсть дуже красна і не бідна. Обов молодята з жидівських родин; він називає ся Гельдберг а она Шляйндер. По відмові вінчання в уряді удала ся молода пара до дублінського рабіна і веліла себе звінчати, але й той виправив їх з нічим. Родичі обоїх не могли їм вибити з голови того неприродного бажаня, держали їх під строгим доглядом дома. Однак перед тиждем удало ся малому Гельдбергові утечи від родичів, а коли не вертав кілька днів і родичі стали за ним розвідуватись, дізнали ся, що й молода Шляйндер шезла з родинного дому. Хлопець взяв з собою 200 зр. і як догадують ся, утік з своєю любовкою до міста Шіффільд, де має свояків.

Рослодарство, промисл і торговля.

— **Ц. к. Дирекция руху залізниць державних** оповіщує: Австро-угорско-російський рух граничний. З днем 1 січня 1896 увійде в жите нова тарифа часть II. зшиток 2. (тарифа виїмова для збіжя і пр.).

Північно німецький рух збіжєвий з Галичиною а Буковиною. З днем 1 грудня 1895 увійшов в жите додаток III. до тарифа з 1 січня 1894.

Рух товаровий поміж Ільово loco і transito а Галичиною і Румунією через Варшаву-Границю. З днем 1 грудня 1895 увійшов в жите додаток III. до тарифа для висше згаданого руху товарового.

Рии 16 грудня. В парламенті розпочала ся дебата над Африкою. Правительство предложить нині проєкт в справі африканській.

Кельн 16 грудня. Вчєра упало 16 воєків з критими возами з моста на каналі Мешперн у воду і 4 з них утопили ся.

Надіслане.

Правда, вістник політики, науки і письменства виходить ме з новим роком 1896 раз в тиждень кождої пятниці в обємі одного аркуша. Ціна в Австрії річно: 4 р., піврічно 2 р., чвертьрічно 1 р. за границею (задля значних коштів пересилки) річно 8 рубл., піврічно 4 рубл.

Щоби управильнити наклад, просимо о скорі замсвєленя, а передплату просимо надсилати перед новим роком, възглядно перед почином нового чвертьрочя. При сій нагоді просимо о присилку залєглих належитистий, які виписані на адресі.

Осьмий рік стоїть наш вістник на сторожі українсько-рускої національної ідеї і культурного розвитку українсько-руского народу і після спроможности, серед трудних і невідрадних обставин заступає інтереси України-Руси, а жива участь в обороні сих інтересів, яку проявляли наші письменники нашого вістника з усіх сторін України-Руси, засьвідчає потребу істновання нашого вістника.

Відповідно потребам і домаганям які проявляли ся а ріжних чторіч України-Руси, перемівили ми сторік наш місячник на двотиждєневник, щоб сим способом дати спроможність нашим письменникам як і читачам до частійшої обміни гадок. Подлігачна блуканина і затемнюванє ясного ідеалу народного українсько-руского, до чєго всякі люди і сьвідомо і несьвідомо прикладають свої руки, вєладає на нас тим більший обовязок, пильнувати сеї справи і тому ми ріпили ся вістник наш зробити письмом тиждєневим без підвищення передплати, хоч наклад видавництва тим збільшить ся. Робимо се в тій певній надії, що земляки наші з усіх сторін України-Руси широ підопруть наші змаганя не тільки матеріальними засобами, але й письменною підмогою. Просимо особливо надсилати нам вісти про жите-бутє нашого народу і всякі прояви, змаганя та перепони на сім полі з усіх сторін України-Руси, щоб вістник наш був повною літописю змагань і розвитку національно-політичного і культурного всего українсько-руского народу. — *Ред. Правди.*

— **Книгарня наукового тов. ім. Шевченка** у Львові, улица Амадемична ч. 8. продає слідуючі книжкї: Вас. Чайченко. Під хмарним небом, поезії часть I, 1 зр., Книга казок, поезії часть II, 60 кр., Твори прозаїчні ч. I. 80 кр., ч. II. кр., ч. III. 80 кр. — Записки Товариства імени Шевченка ч. I, II, III, IV. по 1 зр. — Тарас Шевченко. „Кобзар“ 2 томи 4:50 зр., з пересилкою 5 зр. — Павло Граб. Збірник поезий ч. I. 20 кр., З чужого поля. Переклади 20 кр. — Іван Сурик. Твори, з московского 10 кр. — Олек. Колесса. Шевченко і Міцкевич і зр. — Герінг-Герасимович. Що то є господарність 30 кр. — Шевченко з бандурою над Дніпром 25 кр. — Осип Маковей: Поезії ч. I. 20 кр. — Михайло Старицкий. В темнєві драма 20 кр. — Юлій Верне. Подорож довкля землі 50 кр. — Молитвенник народний (фонетичний) 15 кр. — Марко Кропивницький. Тита єривнадрама 20 кр.

Розбишани на ріці Місисіпі. Повіст з життя американських полішуків в перекладі К. Вербенка, вишла осібною книжкою (609 стор. друку) і продає ся по ціні 80 кр. в книгарні Ставропигійській, тов. ім. Шевченка і у накладця К. Паньовского.

За редакцєю відповідає: Адам Крєховецкий.

би спочати, хотїла би таки й сама пійти в мовилу до свого покійного батька, до свого доброго чоловіка та до бідного сина. Та чи борзо побачить ся знову а поумиравшими?

Хтось пукає до дверей. Несьміливий голос дитина задзвенів мов дзвіночек: „Бабуся, сенько, приходжу вам повєдати“. Они преці не забули, що стара мати сьвятеує нині роковий день свого весїля і Огилія убрала біденько свою наймолодшу донечку, дала їй красну, велику китицю рожє в руку, і так пішли они до старої бабусі, щоби зробити їй радість. Пукають до дверей. Ніхто не відповідає. Огилія отвирєє двері і входить. І ось видить она, що бабуся сидить перед старим образом, а зложила руки на колїна і замкнула очи, мов би спала.

Бабуся померла. Мала Гануся біжить до неї і хоче їй подати китицю цвєтів, але бабуся не пригортає вже до себе свою найлюбішу внучку, як бувало, та не притискає до зівялих грудий — сидить яїма і студена.

З плачем припала Огилія на колїна коло єї ніг і горячі сльози сльили на єї руки. — „Чому бабуня не хотять взяти від мене рожє?“ — питає мала Гануся та зачинає й собі плакати. — „Бабуня заснула“ — відповідає прибіта горем мати, а нахилившись до помершої плаче знову рісними сльозами.

Завтра поховають стару бабуся. — А що буде зі старим образом? Его мабуть дістане колись мала Гануся і буде шанувати яко пам'ятку.

Найдешевше жерело закунна
в Галичині

також на рати.



На теперішню пору надійшли вже великі транспорти диванів, хідників, диванів для ідальней і комнат дитинних, стінних, церковних і перед престоди. Надто портіери вовнянні, занавіси коронкові, колдри, копки до подорожжя, дери на коні і савки, вівці капи на ліжка і столи по дуже низьких цінах.

Великий вибір правдивих диванів парижких і смирненських. Задивляючо дешево артикули декоративні хинського і японського виробу.

Щоденно одержуємо нові посилення до різних відділів нашого магазину, як прим. блювки, костюми, пляфрочки, капелюшні дамські і дитинні, плацики, суконки дитинні і убрання для хлопчиків, біле бігера, вироби волічкові, рукавички, панчохи, калюпі російські, парасолі від дощу, артикули футряні, як варукавки, ковнірі, шапочки, коронки, вистяжки, воальки і т. д.

П. Т. Войсковим, державним і приватним урядникам також пп. властителям дібр, оо. духовним і учителям улекшуємо закупно запроваджуючи часткові сплати.

Цінники gratis і franco. 83

Листи і замовлення просимо адресувати:

До заряду Віденського магазину

„Au Louvre“

у Львові, площа Канітульна число 3.

Бюро дневників і оголошень

Л. П Л Ь О Н А

у Львові

улиця Кароля Людвика ч. 9.

приймає

бонамент на всі дневники по цінах оригінальних.

КОНТОРА ВИМІНИ

ц. к. упр. гал. акц.

БАНКУ ГІПОТЕЧНОГО

купує і продає

всякі ефекти і монети

по курсі данім найдокладнішим, не числячи жадної провізії

Яко добру і певну льокацію поручає:

4 ⁰ / ₁₀₀ листи гіпотечні коронні	4 ⁰ / ₁₀₀ позичку краєву галицьку коронну
4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀₀ листи гіпотечні	+ „ позичку провінаційну галицьку
5 ⁰ / ₁₀₀ листи гіпотечні преміовані	5 ⁰ / ₁₀₀ „ „ буковинську
4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀₀ листи Тов. кредитового земс.	4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀₀ позичку угорської залізної дороги державної
4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀₀ листи Банку краєвого	4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀₀ позичку провінаційну угорську
4 ⁰ / ₁₀₀ листи Банку краєвого	4 ⁰ / ₁₀₀ угорські Облігації індемнізаційні
5 ⁰ / ₁₀₀ облігації комунальні Банку крає.	і всілякі ренти австрійські і угорські,
4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀₀ позичку краєву галицьку	

котрі то папери контора виміни Банку гіпотечного всегда купує і продає по цінах найкористніших.

Увага: Контора виміни Банку гіпотечного приймає від Вп. купуючих всякі вільсовані, а вже платні місцеві папери цінні, як також купони за готівку, без всілякої провізії, а противно заміщені лише за відтрусенням коштів.

До оферт, у котрих вичерпали ся купони, доставляє нових аркушів купонових, за зворотом коштів, котрі сам поносить. 80

С. Спітцер у Відни

поручає

Товари каменні і шкелетові.

Мити білі і кольорові. — Насадки камінові. Комплетні урядження для стаан і обор.

На жадане висилає каталоги.

Заступники для Галичини і Буковини

Гамель і Файгель

у Львові, улица Коперніка число 21.

С. Нельсен у Відни

поручає

Кльосети з перепливом води і без того. — Рури кльосетові. — Каналові насади з патентовим замкненем. — Збірники на воду. — Комплетні урядження купелові. — Вентілятори. — Прибори до водотягів, як також рури лянні і ковані. — Помпи, фонтани і всякі арматури.

Заступники для Галичини і Буковини

Л Ь В І В ГАМЕЛЬ І ФАЙГЕЛЬ Коперніка 21.

На жадане висилає ся каталоги.